



## Ústav Dálného východu

### Posudek vedoucího bakalářské práce

student: Eliška Uhlířová  
obor: koreanistika  
název práce: Korejšťina v internetové komunikaci  
vedoucí práce: Tomáš Horák, Ph. D.  
oponent: Mgr. Vladislava Mazaná

Práce Elišky Uhlířové se zabývá aktuálním tématem jazyka internetové a mobilní komunikace. Důležitost tohoto tématu roste zejména v posledních letech, kdy se významná část mezilidské jazykové interakce odehrává skrze digitální média, která zřejmě nějakým způsobem charakter komunikace ovlivňují. Z tohoto důvodu je velmi vhodné a záslužné, že si řešitelka ve své práci klade za cíl nejen systematicky popsat zmiňovanou varietu jazyka, ale též v hrubých obrysech vysledovat, do jaké míry tento „novodobý slang“ proniká do všední i oficiální off-line komunikace.

Cíle práce jsou formulovány v rámci představení témat jednotlivých kapitol v úvodu práce srozumitelnou a vhodnou formou. Pokud jde o metodiku zpracování, stál před řešitelkou nelehký úkol, kdy vzhledem k novosti tématu se metodologie jeho uchopení teprve rodí a používané postupy ještě nejsou dostatečně zavedené a konsenzuálně přijímané. Přesto se autorce povedlo téma zpracovat systematickým a přehledným způsobem. Internetovým komunikačním jazykem se zabývá v celé řadě aspektů, od charakteristiky média, přes výčet sociolingvistických faktorů, až po analýzu jednotlivých úrovní jazyka, výčet lexikálních změn, případů porušování standardního pravopisu atd.

Předkládaná bakalářská práce vychází z dostatečného objemu aktuálních dat a odkazuje v přiměřené míře na relevantní odbornou literaturu. Celkový postup řešení se jeví jako vhodný, jazykové zpracování je na standardní úrovni. Autorka vládne dostatečným pojmovým aparátem a správně ho používá. Pokud jde o teoretické zázemí, tak lze na několika místech poukázat na menší slabiny. Zejména se to týká problematiky vztahu mluveného a psaného jazyka, kdy by práci prospěla lepší obeznámenost se základy teorie písma, fonetiky a fonologie.

Jako celek však práce působí velmi dobrým dojmem a zdá se být přínosná po odborné i praktické stránce. Poskytuje užitečný úvod do dané problematiky a umožňuje další využití.

S ohledem na výše uvedené skutečnosti doporučuji práci k obhajobě a navrhuji hodnocení výborně.

V Zelenči, dne 11. 6. 2015